

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 18 (1988)  
**Heft:** 4

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# DES VACANCES GRATUITES POUR

## Amélie-les-Bains

### SOCIÉTÉ ROMANDE POUR LA LUTTE CONTRE LES EFFETS DE LA SURDITÉ

**Son but:** renseigner et défendre les intérêts des durs d'ouïe.  
**Son action:** amicales des durs d'ouïe, revue «Aux écoutes», cours de lecture labiale, centrales d'appareillage acoustique dépositaires de la plupart des marques et modèles.  
**Conseils, essais, comparaisons, service après-vente. Pas d'obligation d'achat, consultations sur rendez-vous.**

<b>Lausanne:</b>	rue Mauborget 6	(021) 22 81 91
<b>Genève:</b>	rue de Rive 8	(022) 21 28 14
<b>Neuchâtel:</b>	rue Saint-Honoré 2	(038) 24 10 20
<b>Sion:</b>	avenue de la Gare 21	(027) 22 70 58
<b>Fribourg:</b>	bd de Pérolles 7 a	(037) 22 36 73

Depuis douze ans, Amélie-les-Bains accueille les lecteurs d'«Aînés» désireux de vivre deux semaines de découvertes, d'heureux dépaysement, de confort et d'amitié. Un tel succès crée des liens. La Municipalité et l'Office du tourisme collaborent activement à l'organisation de ces séjours. Quant aux hôteliers, ils apprécient la clientèle suisse. C'est ainsi que cette année encore, **du 21 avril au 5 mai**, M. et Mme Villot mettront tous les atouts de leurs établissements à la disposition de nos lecteurs.

nos voyageurs se verront offrir une semaine de vacances supplémentaires. Un beau cadeau! Les hôteliers d'Amélie font bien les choses! Rappelons que la station thermale d'Amélie-les-Bains est située au pied des Pyrénées, à 30 km de la Méditerranée et de Perpignan. Une animation quotidienne agrémentera le séjour, ainsi que des excursions en France et en Espagne toute proche (tout est compris dans le prix).  
**15 jours** au Gd Hôtel Palmarium\*\*, en ch. 2 lits tout confort: **Fr. 1388.-** par personne (en chambre 1 lit: Fr. 1645.-).  
**15 jours** à l'Hôtel Palm'Tech\*, en ch. 2 lits

Mieux encore: **quatre personnes tirées au sort** parmi

Pour cliniques et cabinets médicaux des Hits blancs en cuir véritable.

N<sup>os</sup> 35 - 39 Fr. 69.-  
 N<sup>os</sup> 40 - 45 Fr. 75.-

Souliers avec support. Envoi avec facture.

G. Montanari, 4600 Olten, tél. 062/32 29 74.



## FONDATION Château des Novalles

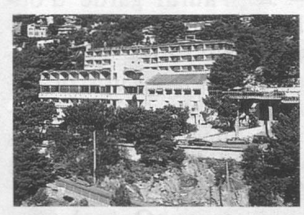
Blonay-sur-Vevey

Etablissement médico-social reconnu par la Fédération des caisses-maladie et le Département de la prévoyance sociale

- Médecin responsable, personnel para-médical qualifié
- Soins et surveillance médicale assurés jour et nuit
- Physiothérapie • Animation
- Chambres avec salle de bains, radio, TV
- Cuisine soignée, régimes
- Ascenseurs
- Longs et courts séjours dans un cadre enchanteur
- Possibilité d'apporter ses meubles
- Service de transport à disposition

Chemin du Paradis 1, tél. 021/943 37 17-18  
 1807 Blonay-sur-Vevey

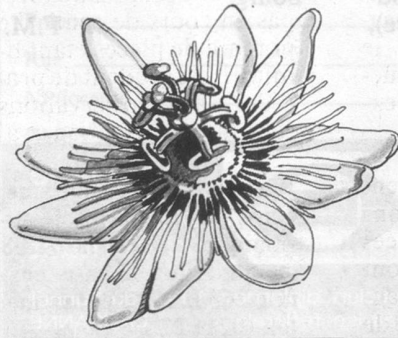
Direction: R. Grünig



La vue de l'hôtel Altae.



# Insomnie? Nervosité?



*Bio-Strath N° 8*  
 Gouttes pour les nerfs et contre l'insomnie

L'effet calmant de ce produit est dû à la levure sauvage et à des substances extraites des

feuilles de passiflore, des racines de valériane, et des feuilles de menthe.  
 Il est recommandé en cas de nervosité, d'insomnie, de surexcitation ou d'agitation et de tension.



**BIO-STRATH®** Pharmacies et drogueries

## 4 PERSONNES!

tout confort: Fr. 1248.- par personne (chambre 1 lit: Fr. 1396.-).

Voyage en train de luxe Catalan-Talgo jusqu'à Pergignan (avec panier repas), puis en car jusqu'à Amélie.

Des vacances variées à souhait, des hôtels sans reproche, une animation pleine de séduction, des excursions soigneusement organisées, des prix sympathiques et... la possibilité de gagner une semaine de vacances gratuites!

Inscrivez-vous sans retard par lettre à «Aînés», c.p. 2633, 1002 Lausanne. Tél. 021/22 34 29.

## EN VACANCES AVEC «AÎNÉS»

### Corfou (Grèce) du 2 au 12 mai Tout à fait exceptionnel!

Corfou, c'est le rêve.

Amoureux de cette île paradisiaque, le rédacteur d'«Aînés» s'y rend chaque année.. Le **Corfou Palace** est connu dans le monde entier comme un des plus beaux et confortables hôtels qui soient. Deux piscines, dont une intérieure, à l'eau de mer. Grand parc fleuri. Confort raffiné dans toutes les chambres. Vue sur la mer toute proche. Nourriture internationale très soignée. Demi-pension: petit déjeuner copieux et dîner. Snack à

disposition pour le repas de midi. L'hôtel est situé à l'entrée de la charmante capitale de l'île, Kerkyra. Situation très tranquille. Trois excursions. Voyage en avion de ligne d'Olympic Airways. Visite d'Athènes.

Un séjour inoubliable où tout concourt au bonheur du voyageur.

**Inscriptions:**  
Wagons-Lits Tourisme,  
Gare CFF,  
1003 Lausanne,  
tél. 021/20 72 08.

### Lacs italiens du 27 au 29 mai

Il s'agit en l'occurrence d'une très agréable escapade de 3 jours dans une région idyllique, pour un prix très social: Fr. 440.- par personne, tout compris: transport en car de luxe, hôtel garni neuf et très confortable. Pension complète, excursions. Logement à Stresa. Aller par le Simplon, retour par le Grand St-Bernard. Une charmante escapade pour se changer les idées.

**Inscriptions:**  
Wagons-Lits Tourisme,  
Gare CFF,  
1003 Lausanne,  
tél. 021/20 72 08.

## Grande surprise printanière

Cette nouvelle destination méditerranéenne constitue une offre exceptionnelle, tant par la qualité des prestations assurées que par les prix consentis à nos voyageurs.

L'Hôtel Altea Toulon \*\*\*, 92 chambres tout confort, jouit d'une situation de rêve: au pied du Mont Faron, **il bénéficie d'une vue panoramique tout à fait sensationnelle sur la ville et la rade de Toulon.**

L'hôtel dispose d'un vaste jardin avec pinède, d'une terrasse autour de la piscine où les repas sont servis avec, comme musique de fond, le chant des cigales.

Les chambres modernes disposent toutes d'une salle de bain dernier cri, de radio, téléphone, TV,

minibar. Rien ne manque pour le confort le plus raffiné des pensionnaires.

Le restaurant de l'hôtel, la Tour Blanche qui doit son nom à une vieille bastide provençale, propose une cuisine raffinée alliant avec grâce la gastronomie et le terroir ensoleillé.

De nombreux sports sont praticables sur place: natation, billard, ping-pong, boules, promenades, sans oublier les joies du solarium et la contemplation de la vue sur la plus belle rade d'Europe.

Un bus rallie l'hôtel à la ville en quelques minutes et un téléphérique, à 50 m, conduit au sommet du Mont Faron avec son Mémorial et un zoo.

Une situation tout à fait remarquable dans ce département du Var, le plus ensoleillé de France (290

jours de soleil par an). Nous sommes ici au cœur de la Provence varoise avec ses pittoresques villages perchés, ses îles, ses routes des vins.

Trois excursions sont comprises dans notre prix: **les vieux villages provençaux** avec dégustation (1/2 jour); **St-Tropez et la Côte varoise** (1 jour); **Cassis (les Calanques) et Marseille** (1 jour). Sans oublier de mentionner les flâneries dans le Vieux Toulon, la petite navigation dans la rade et le fameux marché typiquement provençal (lundi excepté).

Ces vacances remplacent celles que nous avons précédemment organisées aux Lecques. Elles sont plus séduisantes et avantageuses, compte tenu de

### 15 jours à l'Altea Toulon! Du 12 au 26 juin 1988

la qualité d'un magnifique hôtel 3 étoiles, de sa situation unique, de son confort moderne et de la qualité de sa table.

**Prix par personne:** chambre double, vue montagne Fr. 1690.- t.c. Supplément pour vue rade/ville avec balcon, par pers. Fr. 95.-. Supplément pour chambre individuelle: Fr. 370.-. Voyage en car grand confort. Aller par la Vallée du Rhône, retour par le col de la Croix-Haute. Repas en cours de route. Le nombre de places étant limité, il est prudent de procéder aux réservations sans tarder, téléphonez à

**Wagons-Lits Tourisme,**  
Gare CFF, 1003 Lausanne, tél. (021) 20 72 08 ou à «Aînés», case postale 2633, 1002 Lausanne, tél. (021) 22 34 29.